

مرحبًا بك في دائرة جروس جيراو

معلومات للأطفال والشباب المهجّرين

هل أنت وحيد تمامًا في ألمانيا؟

إذا كنت قد وصلت بمفردك، فقم بالتسجيل لدى أحد هؤلاء الأشخاص الرسميين أو إحدى الهيئات الرسمية:
- الشرطة

- منظمة المساعدة الرسمية

أو الأفضل التواصل المباشر معنا، نحن فريق (uma) المخصص لمساعدة الأجانب الفُصر الذين يعيشون بمفردهم.

ما هو فريق uma؟

نحن فريق uma لدينا تأهيل إضافي للاهتمام بالأطفال والشباب القادمين من دول أخرى ومساعدتهم للعيش في ألمانيا.

الاختصار uma يعني الأجانب الفُصر بدون مرافق

هل أنت أصغر من 18 عامًا؟

هل جئت إلى ألمانيا من دون والديك؟

إدًا نحن مسئولون عنك.

لا تذهب مع الأفراد الذين يعرضون عليك الاعتناء بك ورعايتك.

حتى لو وعدوك بالكثير من الأشياء الرائعة!

نحن فريق uma نتبع قسم الشباب والأسرة، أي إننا نتبع هيئة رسمية في دائرة جروس جيراو.

سوف نبذل جهدنا لتتأكد أنك بخير.

سوف نبذل جهدنا لتتأكد من وصولك إلى مكان آمن، يتوفر لك فيه وجبات الطعام والملابس والرعاية الطبية.

(هذا المكان يُسمى الدخول في الوصاية)



عنواننا في دائرة جروس جيراو هو:

Kreisverwaltung Groß-Gerau
Fachbereich Jugend und Familie / Jugendamt

TEAM-uma

Wilhelm-Seipp-Str. 4

64521 Groß-Gerau

بريد إلكتروني: **betreuung.uma@kreisgg.de**

هاتف **06152989761**

أو هاتف **06152989552**

نجد لك مكانًا

نحن من فريق uma نشرح لك كيف يمكن أن يكون استقبالك وحياتك في ألمانيا. (هذا يُسمى الاستكشاف) ثم يتعين التأكد من وجود مكان لك. حتى ذلك الحين سوف تبقى في المكان الذي تم تسكينك فيه لأول مرة. (هذا يُسمى الدخول في الوصاية المؤقتة).

هل لديك أقارب أو أصدقاء في ألمانيا ينبغي عليك الذهاب إليهم؟

في هذه الحالة أيضًا اتصل بفريق uma. بمشاركتك سوف نتحقق معًا مما إذا كان هذا خيارًا جيدًا لك.

إذا لم يكن لديك أي شخص في ألمانيا يمكن أن تسكن لديه، فهناك خيارات أخرى،

على سبيل المثال في بيت الشباب أو مجموعة سكنية. هناك يعيش الشباب مع المشرفين في مسكن مشترك.

لكن من الممكن أن لا يوجد في المدينة التي وصلت إليها، أي مكان لإقامتك.

عندئذ نبحث لك عن مكان خالٍ في مدينة أو قرية أخرى.

عندئذ قد يحدث أن تضطر للانتقال إلى هناك. (هذا يُسمى إعادة التوزيع).

يمكنك دائمًا التحدث مع فريق uma!

أخبر فريق uma إذا كان لديك مخاوف أو احتياجات، أو إذا كنت لا توافق على قرار ما.

بمشاركتك سوف يحاول الفريق الوصول إلى حل!

هل استقبالك بالفعل أحد الأصدقاء أو الأقارب هنا في ألمانيا؟

يرجى الاتصال بقسم الشباب والأسرة المحلي! هذا شيء مهم جدًا. اسم القسم ربما يكون له مسمى آخر في المدن والأحياء الأخرى، ولكن يمكنك دائمًا العثور عليه في إدارة المدينة أو إدارة المنطقة المعنية.

يجب أن يتحقق قسم الشباب والأسرة معك مما إذا كان بإمكانك البقاء هناك. لهذا الغرض سوف يتحدث القسم إلى الأصدقاء/ الأقارب، وإذا لزم الأمر سوف يتحدث أيضًا إلى والديك. يجب التأكد من مدى توفر مكان كافٍ لك، وأنك سوف تتلقى معاملة جيدة ورعاية مناسبة.

ويجب توضيح من هو المسؤول رسميًا عنك؛ ربما يمكن أن يكونوا أصدقاء أو أقارب، وربما تحصل أيضًا على وصي.

بالتأكيد يمكن لقسم الشباب والأسرة أن يقدم المساعدة.

حتى إذا لم تكن على ما يرام، أو كنت بحاجة إلى الدعم في أي مسألة، عندئذ اتصل بفريق **uma**. سوف نتدارس معك أي الحلول أفضل بالنسبة لك.

لكن ما هو الوصي وماذا يفعل؟

إذا كان عمرك أقل من 18 عامًا وكنت بمفردك في ألمانيا بدون والديك، فسوف تحصل على وصي أو وصية.

الوصية أو الوصي مختص بالمهام التي يمكن لوالديك أن يقوموا بها في العادة.

يوجد أيضًا خيار أن يكون شخص من أسرتك أو أقاربك، القيام بدور الوصاية.

عندما يصل والداك إلى ألمانيا، تنتهي الوصاية.

هل أنت في ألمانيا مع والديك/ مع أحد والديك؟

إذا دخلت البلاد مع والديك وأنتم لا تعرفون إلى أين ينبغي أن تتوجهوا، فسوف يتم تسكينكم معًا مع مهجّرين آخرين في مؤسسة الإيواء الأولى (EAEH). قد تضطر إلى الانتقال مرة أخرى إلى ولاية اتحادية أخرى بعد وقت قصير. (التوزيع)

حتى لو كنت هنا مع أسرتك، يمكنك الاتصال بقسم الشباب والأسرة إذا كنت بحاجة إلى دعم.

يعمل الموظفون والموظفات في قسم الشباب والأسرة لدعم جميع الأسر في ألمانيا، عندما تحتاج هذه الأسر إلى المساعدة،

حتى لو كانت هذه الأسر غير ألمانية. إنهم يبذلون جهودهم لتمكين الأطفال والشباب من النمو بصحة جيدة. وهم في هذا الصدد ينصحون ويساعدون الأسر التي - لأي سبب من الأسباب - لا تستطيع القيام بذلك بمفردها.

إذا كنت تحتاج إلى مساعدة، بسبب

- ...وجود الكثير من الخلاف في أسرتك،
- ...أو أن والدتك أو والدك لا يستطيع الاهتمام بك أو بإخوتك،
- لأنهم هم أنفسهم ليسوا على ما يرام، أو أنهم على سبيل المثال ينامون في الفراش طوال اليوم، أو يعانون من الحزن الشديد،
- ...أو أنك لا تستطيع التسجيل في المدرسة
- . . . أو أنك ترغب في تعلم اللغة الألمانية،

عندئذ اتصل بقسم الشباب والأسرة.

إذا كنت بالفعل تذهب إلى المدرسة، فيمكنك أيضًا الاتصال بالأخصائي الاجتماعي في مدرستك.

<https://www.kreisgg.de/bildung/schulsozialarbeit/standorte/>

الإقامة (نوع الإقامة؟)

من المفيد الاتصال بمركز تقديم الاستشارات الذي يمكنه أيضًا دعمك والإجابة على العديد من أسئلتك.

ابحث عن عروض تقديم الاستشارات حول موضوع اللجوء والهجرة - <https://adressen.asyl.net/>

الصحة

ماذا يمكنك أن تفعل إذا كنت تعاني من مشاكل جسدية أو عقلية أو آلام؟

لك حق التحدث إلى طبيب أو طبيبة بشأن مشكلة ما والحصول على العلاج.

Patientenservice tel. 116117

<https://www.116117.de>

هذا ينطبق على المشاكل الجسدية، لكنه ينطبق أيضًا على المشاكل العقلية أو النفسية. على سبيل المثال إذا كنت لا تستطيع النوم جيدًا لأنك دائمًا تفكر فيما حدث، أو إذا كان لديك دائمًا خوف كبير، أو كنت مضطربًا جدًا، أو سريع الانفعال. عندئذٍ ابحث عن مساعدة! تحدث إلى شخص تثق به وأخبره كيف حالك!

إذا كنت بحاجة إلى مساعدة بسرعة، يمكنك دائمًا الاتصال بطوارئ أي مستشفى أو الاتصال بالرقم 112 (رقم الطوارئ). تحصل على المساعدة حتى لو لم يكن لديك بطاقة تأمين.

في أي وقت يمكنك التوجه بأسئلتك أيضًا إلى فريق **uma**.

ماذا عن المدرسة؟

تعتبر المدرسة والتدريب أهم الخطوات من أجل مستقبل جيد وآمن في ألمانيا. نظام المدارس الألمانية معقد بعض الشيء، لأن كل ولاية اتحادية في ألمانيا لها قوانينها الخاصة.

لكن يوجد في ألمانيا تعليم إلزامي لجميع الأطفال والشباب، وهذا يعني أن لهم حق وعليهم واجب الذهاب إلى المدرسة.

قبل أن تفعل أي شيء آخر، عليك أن تتعلم اللغة الألمانية. اللغة الألمانية هي المفتاح لكل شيء بعدها!

Staatliches Schulamt für den Kreis Groß-Gerau

Aufnahme- und Beratungszentrum

Tel. 06142 5500 0

E-Mail: poststelle.ssa.ruesselsheim@kultur.hessen.de